

## La municipalité de Bolton-Ouest : 100% couvert par Internet haute vitesse

C'est avec grand plaisir que la MRC Brome-Missisquoi et la municipalité de Bolton-Ouest annoncent que l'ensemble des citoyens de Bolton-Ouest aura accès à Internet haute vitesse, et ce à un prix comparable à ce qui est offert en milieu urbain. Effectivement, suite à l'appel de propositions lancé par la MRC en septembre dernier, le Ministère des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire (MAMROT) octroiera des subventions à deux entreprises. Soit, une à **Télécommunications Xittel inc.** pour desservir le secteur de Bolton Pass et le secteur des rues Glen, Paige et Persons et une autre à **Xplornet Communications inc.** pour desservir les autres parties de la municipalité où le signal d'Internet haute vitesse, des fournisseurs déjà présents sur le territoire, est absent.

La MRC Brome-Missisquoi et la municipalité de Bolton-Ouest reconnaissent depuis plusieurs années l'importance de l'accessibilité d'Internet haute vitesse et la vitalité socioéconomique que cette technologie apporte auprès de sa population.

**Télécommunications Xittel inc.** offrira un service d'Internet haute vitesse sans fil Wimax avec un forfait de base de 5 mbps en aval et 60 Go par mois et ce prévu à partir du début juin 2012.

Spécialisé dans le déploiement d'Internet haute vitesse par satellite, **Xplornet Communications inc.** offre dès maintenant aux citoyens de Brome-Missisquoi, avec l'avènement de leur plus récent satellite 4G ViaSat-1, un débit binaire minimum de 1.5 mbps en aval et ceux-ci pourront choisir d'augmenter la vitesse jusqu'à 5 mbps.

Rappelons que les zones sans couverture dans la MRC ont été identifiées suite à une étude de couverture réalisée par la firme Yuvo. Cette étude démontrait que plus de 95 % du territoire était déjà couvert par un ou des fournisseurs d'Internet haute vitesse. Les citoyens sont invités à consulter le site Internet de la MRC [www.mrcbm.qc.ca](http://www.mrcbm.qc.ca) ou à s'informer auprès de la municipalité de Bolton-Ouest pour connaître les fournisseurs présents.

-30-

Source et informations : Tania Szymanski  
Conseillère en développement rural et  
Responsable du dossier d'Internet haute vitesse  
Tél. : 450 266-4928 poste 281  
[tszymanski@cldb.m.qc.ca](mailto:tszymanski@cldb.m.qc.ca)

## The Municipality of West Bolton : 100 % Internet Coverage

It is with great pleasure that the MRC Brome-Missisquoi and the municipality of West Bolton announce that all of West Bolton's citizens will have access to High Speed Internet at a rate comparable to urban areas. Following a proposal request initiated by the MRC, the Ministère des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire (MAMROT) will grant a subsidy from the Communautés Rurales Branchées fund to **Télécommunications Xittel inc.** to offer a High Speed Internet service to residents and businesses in the Bolton Pass area and the Glen-Paige-Persons area. Furthermore, a subsidy will also be granted to **Xplornet Communications inc.** to cover by satellite all other areas of West Bolton where no High Speed Internet signal can be captured.

The MRC Brome-Missisquoi and the municipality of West Bolton acknowledge the importance of high speed internet for socioeconomic development.

**Télécommunications Xittel inc.** will provide a wireless Wimax service. Their basic package includes a download speed of 5 mbps and a capacity of 60 Go per month. The service is expected at the beginning of June 2012.

Specializing in the High Speed Internet through satellite, **Xplornet Communications inc.** offers as of now, with the launching of their newest 4G ViaSat-1 satellite, several packages that start from 1.5 mbps up to 5mbps.

A recent study conducted by Yuvo inc. on the availability of High Speed Internet in the MRC revealed that 95 % of the MRC was already covered by one or more High Speed Internet providers. Residents are invited to consult the MRC's web site at [www.mrcbm.qc.ca](http://www.mrcbm.qc.ca) or the municipality of West Bolton to find out whom these providers are and if a service is readily available.

-30-

Source and information : Tania Szymanski  
Conseillère en développement rural et  
Responsable du dossier d'Internet haute vitesse  
Tél. : 450 266-4928 poste 281  
[tszymanski@cldbm.qc.ca](mailto:tszymanski@cldbm.qc.ca)